

# Guide de l'utilisateur

# SmartBand 2 (for Android<sup>™</sup>) SWR12

# Table des matières

Bases	3
Introduction	3
Présentation de l'appareil	3
Charger votre SmartBand 2	4
Assemblage	5
Porter votre SmartBand 2	5
Mise en fonction et mise hors fonction	6
Réglage de votre SmartBand 2	7
Préparer l'utilisation de votre SmartBand 2	7
Reconnexion du bracelet SmartBand 2	8
Réinitialisation de votre SmartBand 2	8
Utilisation de votre SmartBand 2	9
Utilisation du application SmartBand 2	9
Recevoir des notifications	9
Mesure du stress et de la récupération	9
Alarmes de réveil intelligent	12
Notifications d'alerte Hors de portée	13
Ne pas déranger	13
Télécommande	13
Connexion à Google Fit	14
Voyants de notification	14
Enregistrer vos activités à l'aide de l'application Lifelog	16
Utiliser l'application Lifelog	16
Définition d'objectifs	18
Éditer les activités enregistrées	18
Synchronisation des données avec l'application Lifelog	19
Informations importantes	20
Utilisation de votre bracelet SmartBand 2 dans les	
environnements humides et poussiéreux	20
Informations légales	20

# **Bases**

# Introduction

Votre bracelet SmartBand 2 est un accessoire qui se connecte sans fil via Bluetooth® aux appareils Android<sup>™</sup>. Porté sur votre poignet dominant, il peut surveiller les mouvements de votre corps et interagir avec votre appareil Android<sup>™</sup> pour générer des données sur votre vie quotidienne et vos habitudes. Par exemple, le SmartBand 2 compte vos pas et enregistre les données sur votre état physique pendant que vous dormez, marchez ou courez.

Votre bracelet SmartBand 2 est un appareil que vous pouvez porter tous les jours. Il comprend un capteur mesurant votre pouls et permettant de déterminer votre fréquence cardiaque. Avec l'application Lifelog, vous pouvez fixer des objectifs personnels, puis suivre votre progression dans un format complet et facilement visible. Quand il est utilisé en combinaison avec un appareil Android<sup>™</sup>, le bracelet SmartBand 2 peut recevoir des notifications et gérer vos alarmes et vos appels.

Avant de commencer à utiliser votre SmartBand 2, vous devez télécharger l'application SmartBand 2 et configurer l'accessoire pour qu'il fonctionne avec votre téléphone ou votre tablette. Pour plus d'informations, consultez les informations de configuration concernées. Gardez également à l'esprit que votre appareil Android<sup>™</sup> doit exécuter la version 4.4 ou ultérieure du logiciel Android<sup>™</sup> et prendre en charge le profil Bluetooth® version 4.0.

# Présentation de l'appareil



- <sup>2</sup> Cache de la touche Marche/Arrêt
- <sup>3</sup> Touche Marche/Arrêt

4 Voyant de notification A

- 5 Voyant de notification B
- 6 Voyant de notification C
- 7 Core
- 8 Orifice d'aération

- 9 Cardiofréquencemètre
- <sup>10</sup> Port Micro USB
- <sup>11</sup> Zone de détection NFC / pression
- L'orifice d'aération ne sert pas à réinitialiser l'appareil. Évitez d'insérer ou de forcer des objets coupants dans cet orifice, car vous risqueriez d'endommager l'appareil.

# Charger votre SmartBand 2

Avant d'utiliser votre bracelet SmartBand 2 pour la première fois, vous devez le charger pendant environ 30 minutes. Il est recommandé d'utiliser un chargeur Sony.

Votre SmartBand 2 s'éteint automatiquement au branchement du chargeur. Vous ne pouvez pas allumer l'appareil quand un chargeur est branché.

#### Pour charger votre SmartBand 2



- 1 Branchez une extrémité du câble USB dans le chargeur ou dans le port USB d'un ordinateur.
- 2 Branchez l'autre extrémité du câble dans le port Micro USB de votre SmartBand 2.
- 3 Le voyant de notification A passe du rouge à l'orange pendant le chargement de la batterie. Il passe au vert quand la batterie atteint les 90 % de charge.
- Assurez-vous que le port USB est sec avant d'insérer un câble USB dans le port.
- Votre SmartBand 2 s'éteint pendant le branchement à un chargeur, et revient à son état de marche / arrêt précédent au moment au débranchement.

## Témoin lumineux de notification de l'état de la batterie

Lumière rouge	La batterie est en charge et le niveau de charge est inférieur à 15 %.
Lumière orange	La batterie est en charge et le niveau de charge est situé entre 15 % et 90 %.
Lumière verte	La batterie est en charge et le niveau de charge est supérieur à 90 %.

#### Pour vérifier le niveau de la batterie de votre SmartBand 2

 Sur l'écran principal des applications de votre appareil Android<sup>™</sup>, trouvez et appuyez sur l'application SmartBand 2. Le niveau de charge de la batterie s'affiche en pourcentage à l'écran.

#### Notification de niveau de batterie faible

Quand votre bracelet SmartBand 2 atteint un certain niveau de batterie, il vibre et le voyant rouge se met à clignoter une fois toutes les 4 secondes jusqu'à ce que vous rechargiez l'appareil ou qu'il s'éteigne. La notification de niveau de batterie faible est activée lorsqu'il reste approximativement 5 minutes en mode Activité cardiaque et 75 minutes en mode STAMINA. La durée spécifique dépend de votre usage du

bracelet. Votre SmartBand 2 s'éteint automatiquement quand le niveau de la batterie est inférieur à 1 %. Vous devez charger votre SmartBand 2 quand la batterie est déchargée.

Vous ne recevrez pas la notification de niveau de batterie faible si la fonction Ne pas déranger est activée.

# Assemblage

Pour personnaliser votre SmartBand 2, vous pouvez remplacer le bracelet par des bandes de différentes couleurs pouvant être achetées séparément.

Pour assembler votre SmartBand 2



Insérez le Core dans le bracelet de manière à ce que la touche Marche/Arrêt s'insère sous son cache.

# Porter votre SmartBand 2

Il est conseillé de porter le bracelet SmartBand 2 sur la main dominante, à deux largeurs de doigt au-dessus de l'os du poignet. Portez votre SmartBand 2 de façon proche du poignet mais confortable. Il ne doit être ni trop lâche, ni trop serré. Le SmartBand 2 doit rester en place sur votre poignet pour pouvoir surveiller votre pouls. Quand vous faites de l'exercice, serrez un peu le bracelet. Quand vous avez terminé, desserrez-le.



# Entretien de votre SmartBand 2 et de votre peau

Afin d'éviter toute irritation cutanée, ajustez le bracelet à votre poignet et nettoyez régulièrement votre SmartBand 2. Rincez le bracelet SmartBand 2 à l'eau froide du robinet et séchez complètement l'appareil, notamment après une activité physique

intense, après avoir beaucoup transpiré ou après une utilisation en extérieur de l'appareil.

Si vous commencez à ressentir une irritation cutanée ou une réaction allergique, arrêtez de porter votre SmartBand 2. Contactez votre médecin si les symptômes persistent.

# Mise en fonction et mise hors fonction

Pour allumer le bracelet SmartBand 2

- Maintenez enfoncée la touche Marche/Arrêt jusqu'à ce que votre SmartBand 2 se mette à vibrer. Tous les voyants de notification s'allument un à un, puis s'éteignent.
- Lorsque vous l'allumez pour la première fois, votre SmartBand 2 est automatiquement configuré en mode association et le voyant de notification A clignote jusqu'à ce que le SmartBand 2 soit connecté à un appareil.

#### Pour éteindre le bracelet SmartBand 2

 Maintenez enfoncée la touche Marche/Arrêt jusqu'à ce que votre SmartBand 2 se mette à vibrer. Tous les voyants de notification s'allument simultanément, puis s'éteignent un à un.

# Réglage de votre SmartBand 2

# Préparer l'utilisation de votre SmartBand 2

Pour que votre SmartBand 2 fonctionne correctement, vous devez installer la dernière version de l'application SmartBand 2 sur l'appareil Android<sup>™</sup>, puis l'associer et le connecter à votre appareil Android<sup>™</sup>. Vous devez également installer l'application Lifelog, qui ajoute des fonctions supplémentaires vous permettant, par exemple, de voir des informations plus détaillées sur vos activités quotidiennes.

Vous pouvez configurer votre SmartBand 2 avec la technologie NFC pour lancer automatiquement l'association, la connexion et la configuration, ou utiliser l'option Bluetooth® pour effectuer toutes ces étapes manuellement.

Un assistant de configuration dans l'application SmartBand 2 vous guide tout au long du processus de configuration de votre SmartBand 2 pour la première fois.

I Toutes les applications nécessaires au fonctionnement du SmartBand 2 sont disponibles sur Google Play™.



#### Pour configurer votre SmartBand 2 en utilisant la fonction NFC

- 1 Assurez-vous que votre SmartBand 2 est entièrement chargé.
- 2 Appareil Android<sup>™</sup> : Assurez-vous que la fonction NFC est activée et que l'écran est actif et déverrouillé.
- Quand vous démarrez votre SmartBand 2 pour la première fois et que le bracelet SmartBand 2 n'a pas encore été associé à un appareil, votre SmartBand 2 entre automatique en mode d'association. Si votre bracelet SmartBand 2 est allumé et a déjà été associé, il tente de se reconnecter au dernier appareil associé. Votre SmartBand 2 ne peut être associé qu'à un seul appareil à la fois.
- ✓ Vous pouvez configurer votre SmartBand 2 en utilisant la fonction NFC, même si le SmartBand 2 est éteint. Le bracelet SmartBand 2 s'allume au contact de la zone de détection NFC. Si vous rencontrez des difficultés pour associer votre SmartBand 2 avec un appareil Android<sup>™</sup> via NFC, essayez de le connecter manuellement en utilisant le Bluetooth®. Vous pouvez faire glisser la barre d'état vers le bas pour ouvrir le volet de notification et accéder rapidement aux applications application SmartBand 2 et Lifelog.

#### Pour configurer votre bracelet SmartBand 2 en utilisant le Bluetooth®

- 1 Assurez-vous que votre SmartBand 2 est entièrement chargé.
- 2 Appareil Android™ : Assurez-vous d'avoir installé ou mis à jour l'application SmartBand 2 à la dernière version.
- 3 Allumez votre SmartBand 2.
- 4 Appareil Android<sup>™</sup> : Activez la fonction Bluetooth<sup>®</sup> et recherchez des périphériques Bluetooth<sup>®</sup>, puis sélectionnez SWR12 dans la liste des périphériques disponibles.
- 5 Appareil Android<sup>™</sup> : Suivez les instructions affichées à l'écran. ≡ s'affiche brièvement dans la barre d'état et de façon permanente dans le volet de notification quand une connexion au SmartBand 2 est active.
- Vous pouvez faire glisser la barre d'état vers le bas pour ouvrir le volet de notification et accéder rapidement aux applications application SmartBand 2 et Lifelog.

# Reconnexion du bracelet SmartBand 2

En cas de déconnexion, par exemple quand l'appareil Android<sup>™</sup> connecté devient hors de portée, votre SmartBand 2 vibre 3 fois si l'alerte Hors de portée est activée, et le bracelet SmartBand 2 effectue automatiquement une série de tentatives de reconnexion si la fonction Bluetooth® est activée. En cas d'échec de la reconnexion, vous pouvez utiliser la touche Marche/Arrêt pour forcer manuellement l'accessoire à essayer de se reconnecter. Vous pouvez également utiliser la fonction NFC pour reconnecter les deux appareils.

Pour forcer le bracelet SmartBand 2 à tenter une reconnexion

• Appuyez brièvement sur la touche Marche/Arrêt.

Pour reconnecter votre SmartBand 2 à l'aide de la communication NFC

- 1 Appareil Android<sup>™</sup> : Assurez-vous que la fonction NFC est activée et que l'écran est actif et déverrouillé.
- 2 Placez l'appareil Android<sup>™</sup> au-dessus de votre SmartBand 2 de façon à ce que la zone de détection NFC de chaque périphérique touche celle de l'autre.
- L'application SmartBand 2 s'ouvre automatiquement quand votre SmartBand 2 se connecte à votre appareil Android™ avec la fonction NFC.

# Réinitialisation de votre SmartBand 2

Réinitialisez votre SmartBand 2 s'il ne fonctionne pas comme prévu ou si vous souhaitez le connecter à un nouvel appareil.

#### Pour rétablir la configuration d'usine

- 1 Désactivez votre SmartBand 2.
- 2 Appuyez sur la touche Marche/Arrêt et maintenez-la enfoncée pendant au moins 10 secondes.
- Si vous associez le bracelet SmartBand 2 à un nouvel appareil Android<sup>™</sup>, votre SmartBand 2 peut toujours tenter de se reconnecter à votre ancien appareil Android<sup>™</sup>, même après un retour à la configuration d'usine. Commencez par dissocier votre bracelet SmartBand 2 du précédent appareil, puis associez-le au nouvel appareil Android<sup>™</sup>.

#### Pour dissocier votre SmartBand 2

- 1 Sur l'écran principal des applications de votre appareil Android<sup>™</sup>, trouvez et appuyez sur **SmartBand 2** > > Oublier le bracelet SmartBand.
- 2 Appuyez sur **OK** pour confirmer.
- Yous pouvez également dissocier votre SmartBand 2 à partir des réglages Bluetooth® de l'appareil Android™.

# Utilisation de votre SmartBand 2

# Utilisation du application SmartBand 2

Vous pouvez afficher et modifier les réglages de votre SmartBand 2 en utilisant l'application SmartBand 2 sur votre appareil Android<sup>™</sup>. Vous pouvez également afficher votre pouls, votre niveau de stress et vos activités physiques, notamment le nombre de pas, depuis l'application SmartBand 2.

# **Recevoir des notifications**

Vous pouvez configurer votre bracelet SmartBand 2 pour qu'il vibre quand vous recevez un appel entrant ou une notification sur votre appareil Android<sup>™</sup>.

Toutes les notifications qui apparaissent dans la barre d'état, sur un appareil Android<sup>™</sup> connecté, peuvent être transférées vers votre SmartBand 2. Vous pouvez utiliser l'application SmartBand 2 pour sélectionner les notifications à transférer.

Notification	Vibration	Voyants
Appels entrants	Vibration continue	Clignotement blanc continu de tous les voyants
Alarme de réveil intelligent	Vibration continue	Indisponible
Autres notifications	Une vibration	Voyant A clignotant de la même couleur que votre appareil Android™ pendant 5 minutes

#### Pour activer la fonction de réception des notifications

- 1 Sur l'écran principal des applications de votre appareil Android<sup>™</sup>, trouvez et appuyez sur **SmartBand 2** > **i** > **Settings**.
- 2 Appuyez sur **Get notified**, puis faites glisser les curseurs en regard de **Arrêt**, **Incoming call** et **Notifications** sur la position Marche.
- 3 Suivez les instructions à l'écran pour autoriser votre SmartBand 2 à lire les notifications.

#### Pour sélectionner les notifications à transférer vers votre SmartBand 2

- 1 Sur l'écran principal des applications de votre appareil Android<sup>™</sup>, recherchez et appuyez sur **SmartBand 2** > **i** > **Settings** > **Get notified**.
- 2 Faites glisser les curseurs situés à côté de Arrêt et de Notifications sur la position Marche.
- <sup>3</sup> Appuyez sur **Get notifications from**, puis sélectionnez les applications désirées.

#### Pour couper la sonnerie d'un appel entrant

• Appuyez brièvement sur la touche Marche/Arrêt.

# Mesure du stress et de la récupération

Le stress fait partie du quotidien et agit sur la santé et à l'état général d'une personne. Les valeurs de stress et de récupération fournies par le bracelet SmartBand 2 correspondent à une combinaison de votre fréquence cardiaque (FC) et votre variabilité de fréquence cardiaque (VFC). Le bracelet SmartBand 2 analyse votre variabilité de fréquence cardiaque (VFC) et évalue la capacité de votre organisme à gérer les niveaux de stress dans différentes situations tout au long de la journée.

Le bracelet SmartBand 2 peut toujours mesurer votre fréquence cardiaque (FC) et votre variabilité de fréquence cardiaque (VFC), même s'il est dissocié d'un appareil

Android<sup>™</sup>. Les données rassemblées à l'aide du cardiofréquencemètre sont conservées pendant 72 heures maximum et synchronisées avec l'appareil Android<sup>™</sup> après une connexion Bluetooth ou NFC.

- Ce produit est conçu pour vous aider à mesurer votre activité physique et votre mode de vie. Ce n'est pas un appareil médical, et les données qu'il rassemble ne doivent jamais être utilisées pour prendre des décisions médicales (comme la prévention, le diagnostic, le suivi ou le traitement d'une maladie ou d'une blessure) ou remplacer l'avis d'un professionnel de santé. Sony Mobile décline toute garantie stipulant que cet appareil est adapté ou utilisable à des fins médicales. Demandez un avis médical avant d'entamer un régime d'entraînement nouveau ou modifié avec cet appareil, notamment s'il est utilisé en combinaison avec un stimulateur cardiaque ou tout autre appareil médical.
- L'usage intensif des fonctions de mesure du pouls et du stress augmente la consommation de la batterie.

# Mesure du pouls

La mesure du pouls est la méthode généralement recommandée pour déterminer votre fréquence cardiaque (FC), ce qui peut servir d'indicateur approximatif de l'intensité de l'activité physique. Le taux de pulsation est exprimé par le nombre de battements de cœur par minute (BPM). Bien que le « taux de pulsation » et la « fréquence cardiaque » soient deux concepts différents, ces termes sont utilisés pour désigner la même chose dans le cadre de ce Guide de l'utilisateur.

#### Niveaux de stress et de récupération

Le niveau de stress et de récupération est déterminé à partir de votre variabilité de fréquence cardiaque (VFC). La fréquence cardiaque n'est jamais stable, et l'écart entre deux battements de cœur varie d'un battement à l'autre. Cette variation est appelée variabilité de fréquence cardiaque (VFC). Une variation élevée entre deux battements indique un état de détente ou de récupération. Une variation faible indique un état de stress.

Des activités comme la lecture peuvent entraîner des niveaux de stress faibles ou même être considérées comme de la récupération. En revanche, les périodes intenses au travail ou à l'école peuvent correspondre à un niveau de stress élevé. Il est important de noter que les réactions de stress ne sont pas forcément négatives : elles peuvent également indiquer que vous êtes en train de faire quelque chose de passionnant ou d'amusant. Afin d'équilibrer les phases de stress élevé, vous avez besoin de récupérer en vous relaxant et en dormant bien. Un niveau de stress moyen peut indiquer une productivité sans effort, ce qui est courant au travail ou pendant les activités sociales.

La récupération a principalement lieu quand vous dormez. Certains facteurs peuvent affecter vos mesures de récupération. Un mode de vie actif, une alimentation saine, une faible consommation d'alcool et l'élimination de facteurs de stress permettent d'améliorer la récupération pendant le sommeil sur le long terme. Vous pouvez également éviter les activités physiques intenses et « ralentir » les activités mentales bien avant de vous coucher pour améliorer votre récupération.

- Les valeurs de stress et de récupération fournies par le bracelet SmartBand 2 ne sont pas une source fiable pour analyser la forme physique dans son ensemble. Par exemple, les exercices physiques peu intenses peuvent être interprétés incorrectement comme de la récupération.
- Pour mesurer votre stress et votre récupération, portez votre SmartBand 2 pendant au moins une nuit quand vous vous couchez.

#### Comment le bracelet SmartBand 2 mesure votre pouls et votre stress

Le bracelet SmartBand 2 utilise des voyants verts associés à des diodes photosensibles pour détecter la quantité de sang traversant votre poignet à un moment donné. En faisant clignoter ses voyants plusieurs centaines de fois par seconde, le bracelet SmartBand 2 peut calculer le nombre de pulsations par minute et estimer votre fréquence cardiaque.

### Facteurs affectant la mesure du pouls et du stress

De nombreux facteurs peuvent affecter les performances du cardiofréquencemètre du bracelet SmartBand 2 :

- La perfusion cutanée. La perfusion cutanée (la quantité de sang traversant votre peau) varie considérablement d'une personne à une autre et peut également être affectée par votre environnement. Par exemple, si vous pratiquez une activité physique dans un environnement froid, la perfusion cutanée de votre poignet peut être trop faible pour que le cardiofréquencemètre obtienne un relevé.
- Les mouvements. Les mouvements rythmiques, comme la course ou le cyclisme, permettent au cardiofréquencemètre d'obtenir de meilleurs résultats par rapport aux mouvements irréguliers comme le tennis ou la boxe.
- Les variations de pigmentation de la peau. Les changements permanents ou temporaires de votre peau, notamment certains tatouages. L'encre, le motif et la saturation de certains tatouages peuvent bloquer la lumière du capteur et rendre plus difficile l'obtention de relevés fiables.

# Exploiter au mieux le cardiofréquencemètre du bracelet SmartBand 2

Même dans des conditions idéales, il est possible que le bracelet SmartBand 2 ne soit pas en mesure d'obtenir un relevé fiable de la fréquence cardiaque pour tout le monde. Et chez un faible pourcentage d'utilisateurs, différents facteurs peuvent empêcher d'obtenir le moindre relevé de fréquence cardiaque. Si vous souhaitez améliorer le relevé du cardiofréquencemètre, suivez la procédure suivante :

- Assurez-vous de porter votre SmartBand 2 de façon proche du poignet mais confortable. Si le bracelet ne reste pas en place sur votre poignet et que le cardiofréquencemètre ne parvient pas à obtenir un relevé fiable, serrez-le.
- Vous devrez peut-être nettoyer le bracelet SmartBand 2, et plus particulièrement le cardiofréquencemètre, après une activité physique ou après avoir beaucoup transpiré.

### Mesure automatique du pouls et du stress

Le bracelet SmartBand 2 mesure votre pouls et votre niveau de stress et de récupération environ six fois par heure.

#### Mesure manuelle du pouls et du stress

Vous pouvez demander à votre SmartBand 2 de mesurer votre pouls à tout moment, depuis le bracelet lui-même ou sur votre appareil Android™.

Afin d'obtenir les meilleures données de fréquence cardiaque possible pendant une activité physique, activez le cardiofréquencemètre quelques minutes avant le début de l'activité de façon à ce qu'il puisse détecter votre pouls.

À l'exception des appels entrants et des alarmes, les notifications ne sont pas transmises à votre SmartBand 2 quand vous mesurez manuellement votre pouls et votre stress.

#### Pour mesurer manuellement votre pouls et votre stress depuis votre SmartBand 2

- Pour commencer à mesurer manuellement votre pouls et votre niveau de stress, appuyez deux fois sur la touche Marche/Arrêt. Les voyants de notification commencent à clignoter en alternance en orange, avant de clignoter à l'unisson à la fin du relevé. Les résultats sont affichés sur le bracelet SmartBand 2 et dans l'application Lifelog sur votre appareil Android<sup>™</sup>.
- 2 Pour arrêter la mesure, appuyez à nouveau deux fois sur la touche Marche/ Arrêt.
- Si le bracelet SmartBand 2 ne parvient pas à détecter votre pouls, il vibre trois fois et les voyants de notification commencent à clignoter en alternance en orange. Si le cardiofréquencemètre ne parvient pas à obtenir un relevé, ajustez la position du bracelet SmartBand 2 sur votre poignet ou nettoyez le capteur. Pour plus d'informations sur comment améliorer les relevés du cardiofréquencemètre, consultez *Exploiter au mieux le cardiofréquencemètre du bracelet SmartBand 2* à la page 11.

Pour mesurer manuellement votre pouls et votre stress depuis votre appareil Android™

- 1 Sur l'écran principal des applications de votre appareil Android<sup>™</sup>, trouvez et appuyez sur **SmartBand 2**. Le bracelet SmartBand 2 tente immédiatement d'obtenir un relevé avec le cardiofréquencemètre et affiche les résultats sur le bracelet SmartBand 2 ou dans l'application Lifelog.
- 2 Pour mettre fin à la mesure, quittez l'application SmartBand 2.

#### Mode STAMINA

Afin de limiter la consommation de batterie, vous pouvez activer le mode STAMINA, qui désactive la mesure automatique du pouls et du stress. Vous pouvez toujours lancer une mesure manuelle quand votre SmartBand 2 est en mode STAMINA.

Pour activer / désactiver le mode STAMINA

- 1 Sur l'écran principal des applications de votre appareil Android<sup>™</sup>, trouvez et appuyez sur **SmartBand 2** > **i** > **Settings**.
- 2 Appuyez sur Mode STAMINA, puis faites glisser le curseur dans la position Marche/Arrêt.

# Alarmes de réveil intelligent

Vous pouvez paramétrer une ou plusieurs alarmes intelligentes depuis l'application SmartBand 2. L'alarme de réveil intelligent vous réveille au moment opportun, en fonction de votre cycle de sommeil. L'alarme vous informe à l'aide d'une vibration continue. Après avoir défini une plage horaire pour le réveil par l'alarme, votre SmartBand 2 détecte le moment auquel vous avez atteint un état de sommeil léger (après une période de sommeil profond), puis vous réveille.

Par exemple, si vous définissez une plage horaire entre 6 h 30 et 7 h, l'alarme vous réveillera entre 6 h 30 et 7 h, lorsque vous aurez atteint un état de sommeil léger. Si vous n'atteignez pas un état de sommeil léger pendant cette plage horaire, l'alarme de réveil intelligent vous réveillera à 7 h.

Si vous souhaitez ajouter, supprimer ou modifier une alarme de réveil intelligent, votre bracelet SmartBand 2 doit être connecté à l'appareil Android™.

#### Pour ajouter une alarme de réveil intelligent

- 1 Sur l'écran principal des applications de votre appareil Android<sup>™</sup>, trouvez et appuyez sur **SmartBand 2** > **i** > **Settings**.
- 2 Appuyez sur Smart wake up, puis sur .
- 3 Appuyez sur **Time** et sélectionnez les bonnes valeurs pour les heures et les minutes, puis appuyez sur **OK**.
- 4 Pour modifier une période, touchez les icônes Plus ou Moins à côté de la Période de réveil.
- 5 Appuyez sur **Repeat**, marquez les jours où vous souhaitez que l'alarme se répète, puis appuyez sur **OK**.
- 6 Lorsque vous avez terminé, appuyez sur ENREGISTRER.

#### Pour modifier une alarme de réveil intelligent existante

- 1 Sur l'écran principal des applications de votre appareil Android<sup>™</sup>, trouvez et appuyez sur **SmartBand 2** > **i** > **Settings**.
- 2 Appuyez sur Smart wake up, puis sur l'alarme que vous souhaitez modifier.
- 3 Modifiez les options comme vous le souhaitez.
- 4 Lorsque vous avez terminé, appuyez sur ENREGISTRER.

#### Pour supprimer une alarme de réveil intelligent

- 1 Sur l'écran principal des applications de votre appareil Android<sup>™</sup>, trouvez et appuyez sur **SmartBand 2** > **i** > **Settings**.
- 2 Appuyez sur **Smart wake up**, puis sur l'alarme que vous souhaitez supprimer.
- 3 Appuyez sur SUPPRIMER.

#### Pour activer une alarme de réveil intelligent

- 2 Appuyez sur Smart wake up.
- 3 Faites glisser le curseur en regard de l'alarme que vous souhaitez activer.

Pour répéter une alarme de réveil intelligent quand votre SmartBand 2 vibre

· Appuyez brièvement sur la touche Marche/Arrêt.

Pour éteindre une alarme de réveil intelligent quand votre SmartBand 2 vibre

• Maintenez enfoncée la touche Marche/Arrêt jusqu'à ce que votre SmartBand 2 fasse une courbe vibration.

# Notifications d'alerte Hors de portée

Vous pouvez recevoir une notification lorsque vous oubliez votre appareil Android<sup>™</sup> en activant la notification d'alerte Hors de portée. Votre SmartBand 2 vous avertit alors par trois courtes vibrations lorsque la distance entre votre SmartBand 2 et l'appareil Android<sup>™</sup> connecté devient trop importante et entraîne une déconnexion. Cette fonction est désactivée par défaut.

#### Pour activer la fonction d'alerte Hors de portée

- 1 Sur l'écran principal des applications de votre appareil Android<sup>™</sup>, trouvez et appuyez sur **SmartBand 2** > **i** > **Settings**.
- 2 Appuyez sur Get notified, puis faites glisser le curseur situé à côté de Out-ofrange alert en position Marche.

# Ne pas déranger

Vous pouvez activer la fonction Ne pas déranger si vous ne souhaitez pas être interrompu par des notifications. Quand la fonction Ne pas déranger est activée, seule l'alarme de réveil intelligent est active.

Pour activer la fonction Ne pas déranger

- 1 Sur l'écran principal des applications de votre appareil Android<sup>™</sup>, trouvez et appuyez sur **SmartBand 2** > **i** > **Settings**.
- 2 Appuyez sur Get notified > Do not disturb, puis faites glisser en position Marche le curseur en regard de Arrêt.

Pour définir un intervalle Ne pas déranger

- 1 Sur l'écran principal des applications de votre appareil Android<sup>™</sup>, trouvez et appuyez sur **SmartBand 2** > **i** > **Settings**.
- 2 Appuyez sur Get notified > Do not disturb, puis faites glisser en position Marche le curseur en regard de Arrêt.
- 3 Appuyez sur **Start time** et sélectionnez les bonnes valeurs pour les heures et les minutes, puis appuyez sur **OK**.
- 4 Appuyez sur End time et sélectionnez les bonnes valeurs pour les heures et les minutes, puis appuyez sur OK.

# Télécommande

Vous pouvez utiliser votre SmartBand 2 pour contrôler la lecture de fichiers multimédia et l'application Trouver téléphone sur l'appareil Android<sup>™</sup> connecté. Vous pouvez sélectionner l'application que vous désirez contrôler avec le bracelet SmartBand 2. Si vous sélectionnez une application multimédia, vous pouvez gérer la lecture de fichiers multimédia sur l'appareil Android<sup>™</sup>. Si vous sélectionnez l'application Trouver téléphone, vous pouvez faire sonner votre appareil Android™ à un volume élevé.

Les trois voyants de notification du bracelet SmartBand 2 sont bleus quand vous l'utilisez comme télécommande.

Pour activer la fonction Télécommande

- 1 Sur l'écran principal des applications de votre appareil Android<sup>™</sup>, trouvez et appuyez sur **SmartBand 2** > **i** > **Settings**.
- 2 Appuyez sur **Remote control**, puis faites glisser le curseur situé à côté de **Arrêt** en position Marche.

Pour sélectionner l'application pouvant être télécommandée

- 1 Sur l'écran principal des applications de votre appareil Android<sup>™</sup>, trouvez et appuyez sur **SmartBand 2** > **i** > **Settings**.
- 2 Appuyez sur **Remote control**, puis faites glisser le curseur situé à côté de **Arrêt** en position Marche.
- 3 Appuyez sur **Active application**, puis sélectionnez l'application désirée.

Pour contrôler la lecture de musique sur votre appareil Android™ depuis votre SmartBand 2



- 1 Vérifiez que votre SmartBand 2 est connecté à votre appareil Android™.
- 2 Sélectionnez le lecteur de musique qui sera l'application contrôlée via votre SmartBand 2.
- 3 Appuyez brièvement sur la touche marche/arrêt de votre SmartBand 2.
- 4 Pour écouter le fichier musical ou le mettre sur pause, appuyez une fois sur SmartBand 2. Pour passer au fichier musical suivant, appuyez deux fois. Pour passer au fichier musical précédent, appuyez trois fois.
- 5 Pour mettre fin à la fonction Télécommande, appuyez brièvement sur la touche marche/arrêt ou attendez pendant 10 secondes sans appuyer sur votre SmartBand 2. Les trois voyants de notification bleus s'éteignent.

# Connexion à Google Fit

Vous pouvez utiliser votre SmartBand 2 avec le service de santé et de fitness en ligne de Google, Google Fit. Avec l'application Google Fit, vous pouvez quantifier, suivre et enregistrer en ligne les données relatives à vos activités physiques.

#### Pour connecter votre SmartBand 2 à Google Fit

- 1 Sur l'écran principal des applications de votre appareil Android<sup>™</sup>, trouvez et appuyez sur **SmartBand 2** > **i** > **Settings**.
- 2 Appuyez sur Google Fit, faites glisser le curseur en regard de Arrêt sur la position Marche, puis suivez les instructions à l'écran pour confirmer votre compte Google.

# Voyants de notification

Vous pouvez voir le statut de votre SmartBand 2 à l'aide des trois voyants de notification situés sur l'appareil.

Activité des voyants de notification	Statut du bracelet SmartBand 2
Tous les voyants s'allument en blanc un à un, puis s'éteignent simultanément	Allumé
Tous les voyants s'allument en blanc simultanément, puis s'éteignent un à un	Éteint
Le voyant A clignote en vert	Rétablissement de la configuration d'usine / mise à jour du micrologiciel
Le voyant A clignote en bleu	Connexion à l'appareil Android™
Tous les voyants s'allument en bleu un à un, puis s'éteignent simultanément	Connecté à l'appareil Android™
Tous les voyants s'allument en blanc un à un, puis s'éteignent simultanément	Non connecté à l'appareil Android™
Tous les voyants clignotent en orange en continu	Mesure manuelle du pouls et du niveau de stress et de récupération
Tous les voyants clignotent en bleu en continu	Fonction Télécommande
Tous les voyants clignotent en rouge en continu	Niveau de batterie faible
Tous les voyants clignotent en blanc en continu	Appels entrants
Voyant A clignotant de la même couleur que votre appareil Android™ pendant 5 minutes	Autres notifications

# Enregistrer vos activités à l'aide de l'application Lifelog

# **Utiliser l'application Lifelog**

L'application Lifelog enregistre vos activités physiques, sociales et de divertissement. Vous pouvez par exemple suivre votre niveau de stress et votre récupération, et vérifiez le temps que vous avez passé à marcher ou à courir. Vous pouvez également voir quelles photos vous avez prises et quelle musique vous avez écoutée. Pour commencer à utiliser l'application Lifelog, vous devez la télécharger sur Google Play<sup>™</sup>, puis créer un compte.

- Les statistiques générées par l'application Lifelog à partir de vos activités physiques, par exemple la distance parcourue et le nombre de calories brûlées, s'appuient sur les informations que vous fournissez concernant votre taille et votre poids. Les résultats peuvent varier d'un utilisateur à l'autre. Rappelez-vous également qu'il vous faut une connexion Internet pour synchroniser les données vers l'application Lifelog sur votre appareil Android<sup>™</sup>.
- L'application Lifelog est pensée pour suivre vos activités quotidiennes, y compris vos exercices physiques. Cependant, veuillez noter que les produits SmartWear ne sont pas des appareils médicaux, et que les données présentées par Lifelog ne sont pas conçues pour remplacer l'avis d'un professionnel de la santé.



- 1 Afficher les informations détaillées d'un Life Bookmark
- 2 Afficher la liste des analyses Lifelog, comme des comparaisons des nombres de pas
- 3 Afficher toutes les activités enregistrées pour la journée sélectionnée
- 4 Afficher les options du menu
- 5 Afficher des informations sur l'utilisation de l'application
- 6 Afficher le journal des activités physiques
- 7 Basculer entre le tableau de bord et la vue Carte
- 8 Afficher toutes les activités enregistrées depuis le début de la journée
- 9 Tableau de bord des activités

#### Pour configurer un compte pour l'application Lifelog

- 1 Sur l'écran principal des applications de votre appareil Android<sup>™</sup>, trouvez et appuyez sur **Lifelog**.
- 2 Suivez les instructions qui s'affichent à l'écran et acceptez les conditions.
- 3 Créez un nouveau compte ou sélectionnez un compte existant.
- 4 Suivez les instructions qui s'affichent à l'écran pour créer un compte Lifelog.

#### Pour vous connecter à l'application Lifelog

- 1 Sur l'écran principal des applications de votre appareil Android<sup>™</sup>, trouvez et appuyez sur **Lifelog**.
- 2 Suivez les instructions qui s'affichent à l'écran et acceptez les conditions.

#### Réglage de la longueur des foulées pour la marche et la course

Le application Lifelog utilise le nombre de pas effectués et la longueur des foulées pour calculer la distance parcourue en marchant ou en courant. La longueur de foulée utilisée par défaut est calculée en fonction de votre sexe et de votre taille. Si vous pensez que les distances mesurées par le application Lifelog ne sont pas suffisamment précises, vous pouvez régler la longueur de foulée.

#### Pour régler la longueur de foulée de marche

- 1 Sur l'écran principal des applications de votre appareil Android<sup>™</sup>, trouvez et appuyez sur **Lifelog**.
- 2 Appuyez sur >Réglages >Profil.
- 3 Recherchez et appuyez sur **Longueur de foulée**.
- 4 Décochez la case Automatique si celle-ci est cochée, puis défilez vers le haut ou vers le bas pour configurer le paramètre et appuyez sur DÉFINIR.

#### Pour régler la longueur de foulée de course

- 1 Sur l'écran principal des applications de votre appareil Android<sup>™</sup>, trouvez et appuyez sur **Lifelog**.
- 2 Appuyez sur >Réglages >Profil.
- 3 Recherchez et appuyez sur Longueur de foulée en course.
- 4 Décochez la case Automatique si celle-ci est cochée, puis défilez vers le haut ou vers le bas pour configurer le paramètre et appuyez sur DÉFINIR.

#### Présentation du champ d'activité



1 Voir le nombre de calories brûlées lors de l'entraînement et le nombre de calories passives brûlées lors des périodes d'inactivité

- 2 Voir toutes vos heures de sommeil et contrôler la qualité du sommeil en fonction des informations recueillies
- 3 Voir le nombre de pas effectués et enregistrés dans l'application Lifelog
- 4 Voir le temps total passé à faire du vélo (comptabilisé à partir d'un nombre de pas minimum)
- 5 Voir le temps total passé à marcher (comptabilisé à partir d'un nombre de pas minimum)
- 6 Voir le temps total passé dans les transports (comptabilisé à partir d'un nombre de pas minimum)
- 7 Voir l'historique du pouls et du niveau de stress et de récupération enregistrés dans l'application Lifelog
- 8 Voir le temps passé à utiliser les applications de communication de Google Play™ et d'autres applications comme les applications de messagerie et de téléphone de Sony

- 9 Voir le temps total passé à courir à un rythme élevé en pas / minute (comptabilisé à partir d'un nombre de pas minimum)
- 10 Voir le nombre de photos prises
- 11 Voir le temps total passé à naviguer en utilisant des applications de Google Play™ et d'autres navigateurs Internet
- 12 Voir le temps total passé à lire des livres ou des bandes dessinées grâce aux applications de Google Play™ et d'autres applications
- 13 Voir le temps total passé à jouer à des jeux grâce aux applications de Google Play™
- 14 Voir le temps total passé à regarder des films, des séries TV et d'autres vidéos grâce à des applications de Google Play™ et d'autres applications
- 15 Éditer pour afficher ou masquer des activités
- 16 Voir le temps passé à écouter de la musique grâce aux applications de Google Play™ et d'autres applications comme l'application Musique
- 17 Voir tous les Life Bookmarks enregistrés

#### Présentation des activités



- 1 Afficher les données au format quotidien, hebdomadaire, mensuel ou annuel
- 2 Afficher l'activité actuelle dans différentes unités
- 3 Afficher le nombre d'activités avec le type d'unité choisi
- 4 Afficher l'état de votre objectif actuel
- 5 Détails de votre activité

# Définition d'objectifs

Définissez des objectifs pour vos activités quotidiennes, par exemple, le nombre de pas à faire, la distance à parcourir à pied ou le nombre de calories que vous souhaitez brûler.

#### Pour définir un objectif

- 1 Dans l'application Lifelog, appuyez sur l'activité pour laquelle vous souhaitez définir un objectif.
- 2 Appuyez sur **JOUR**, puis trouvez et appuyez sur **\$**.
- 3 Faites défiler vers le haut ou vers le bas pour régler la valeur de votre objectif, puis appuyez sur DÉFINIR.

# Éditer les activités enregistrées

Lifelog distingue quatre types d'activité mobile : la marche, la course, le vélo et les transports. Vous pouvez modifier le type d'activité mobile enregistré ou supprimer une activité de sommeil si besoin est.

#### Pour changer le type d'activité mobile

- 1 Sur l'écran principal des applications de votre appareil Android<sup>™</sup>, trouvez et appuyez sur **Lifelog**.
- 2 Balayez votre doigt vers la gauche ou la droite sur la ligne du temps pour naviguer jusqu'à l'activité mobile enregistrée que vous souhaitez modifier.
- 3 Appuyez sur l'animation d'activité mobile, puis sur > Edit activity.
- 4 Sélectionnez un type d'activité, puis appuyez sur **TERMINÉ**.

#### Pour supprimer une activité de sommeil

- 1 Sur l'écran principal des applications de votre appareil Android<sup>™</sup>, trouvez et appuyez sur **Lifelog**.
- 2 Balayez votre doigt vers la gauche ou la droite sur la ligne du temps pour naviguer jusqu'à l'activité de sommeil enregistrée que vous souhaitez supprimer.
- 3 Appuyez sur l'animation d'activité de sommeil puis sur **i** > **DELETE**.

# Synchronisation des données avec l'application Lifelog

Quand votre SmartBand 2 est connecté à votre appareil Android<sup>™</sup>, les données sont automatiquement synchronisées avec l'application Lifelog. Quand le SmartBand 2 se déconnecte de l'appareil Android<sup>™</sup>, il peut continuer à collecter des données jusqu'à ce que la mémoire soit pleine. Il est donc recommandé de synchroniser régulièrement les données entre les deux appareils pour libérer de la mémoire sur votre SmartBand 2.

# Informations importantes

# Utilisation de votre bracelet SmartBand 2 dans les environnements humides et poussiéreux

Votre bracelet SmartBand 2 est étanche et protégé contre la poussière. Vous n'avez donc aucun souci à vous faire s'il prend la pluie ou si vous avez besoin de le rincer après l'avoir porté pendant un certain temps. Mais souvenez-vous que le bracelet SmartBand 2 n'est protégé contre l'eau douce et chlorée que jusqu'à 3 m de profondeur pendant 30 minutes. Rincez le bracelet SmartBand 2 à l'eau douce sous un robinet et séchez entièrement l'appareil avec votre baignade. Une utilisation abusive et inadaptée de votre SmartBand 2 annulera la garantie. L'appareil est conforme aux indices de protection IP65 et IP68. Pour obtenir des informations supplémentaires, consultez *support.sonymobile.com*.

Votre SmartBand 2 dispose d'un port USB sans cache. Ce port USB doit être parfaitement sec avant d'y connecter un câble pour recharger le bracelet. Si votre SmartBand 2 a été exposé à l'eau et que le port USB est mouillé, essuyez le SmartBand 2 avec un chiffon en microfibres et secouez l'appareil plusieurs fois en orientant le port USB vers le bas. Répétez la procédure jusqu'à la disparition de toute trace d'humidité dans le port USB.

Votre garantie ne couvre pas les dommages ou les défauts provoqués par un usage abusif ou une utilisation de votre SmartBand 2 non conforme aux instructions fournies par Sony Mobile. Pour plus d'informations sur la garantie, consultez le livret Informations importantes disponible à l'adresse *support.sonymobile.com*.

# Informations légales

## Sony SWR12

Ce produit est conçu pour vous aider à mesurer votre activité physique et votre mode de vie. Ce n'est pas un appareil médical, et les données qu'il rassemble ne doivent jamais être utilisées pour prendre des décisions médicales (comme la prévention, le diagnostic, le suivi ou le traitement d'une maladie ou d'une blessure) ou remplacer l'avis d'un professionnel de santé. Sony Mobile décline toute garantie stipulant que cet appareil est adapté ou utilisable à des fins médicales. Demandez un avis médical avant d'entamer un régime d'entraînement nouveau ou modifié avec cet appareil, notamment s'il est utilisé en combinaison avec un stimulateur cardiaque ou tout autre appareil médical.

# 🚯 Bluetooth'

Avant toute utilisation, veuillez lire le livret Informations importantes fourni séparément.

Ce guide de l'utilisateur est publié par Sony Mobile Communications Inc. ou sa filiale nationale sans aucune garantie. Sony Mobile Communications Inc. peut procéder en tout temps et sans préavis à toute amélioration et à toute modification du guide de l'utilisateur à la suite d'une erreur typographique, d'une erreur dans l'information présentée ou de toute amélioration apportée aux programmes et/ou au matériel. De telles modifications seront toutefois intégrées aux nouvelles éditions de ce guide de l'utilisateur.

Tous droits réservés.

©2015 Sony Mobile Communications Inc.

L'interopérabilité et la compatibilité entre les appareils Bluetooth® sont variables. L'appareil prend généralement en charge des produits utilisant la spécification Bluetooth 1.2 ou ultérieure, et le profil Oreillette ou Mains libres.

Sony est une marque commerciale ou une marque déposée de Sony Corporation. Bluetooth est une marque commerciale de Bluetooth (SIG) Inc. et s'utilise sous licence. Toutes les autres marques appartiennent à leurs propriétaires respectifs. Tous droits réservés.

Tout nom de produit ou d'entreprise mentionné ici est la propriété de son détenteur respectif. Tous les droits non expressément accordés sont réservés. Toutes les autres marques déposées appartiennent à leurs propriétaires respectifs.

Pour plus d'informations, visitez www.sonvmobile.com.

Les figures sont de simples illustrations qui ne sont pas nécessairement une représentation fidèle de l'accessoire.

Declaration of Conformity

We, Sony Mobile Communications AB of

Nya Vattentornet

SE-221 88 Lund, Sweden

declare under our sole responsibility that our product

Sony type RD-0180

and in combination with our accessories, to which this declaration relates is in conformity with the appropriate standards EN 300 328:V1.8.1, EN 300 330-2:V1.5.1, EN 301 489-7:V1.3.1 EN 301 489-17:V2.2.1, EN 301 489-3:V1.6.1 and EN 60 950-1: 2006+A11:2009+A1:2010+A12:2011, A2:2013 following the provisions of, Radio Equipment and Telecommunication Terminal Equipment directive 1999/5/EC.

Lund, February 2015

**CE** 0682

Pär Thuresson, Quality Officer, SVP, Quality & Customer Services

# FCC Statement

This device complies with Part 15 of the FCC rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) This device may not cause harmful interference, and (2) This device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation. Any change or modification not expressly approved by Sony may void the user's authority to operate the equipment.



This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to Part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation.

If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

Reorient or relocate the receiving antenna.

- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected. Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

AVISO IMPORTANTE PARA MÉXICO La operación de este equipo está sujeta a las siguientes dos condiciones: (1) es posible que este equipo o dispositivo no cause interferencia perjudicial y (2) este equipo o dispositivo debe aceptar cualquier interferencia, incluyendo la que pueda causar su operación no deseada.

Para consultar la información relacionada al número del certificado, refiérase a la etiqueta del empaque y/o del producto.

Alimentación: 5,0 Vcc

# Industry Canada Statement

This device complies with RSS-210 of Industry Canada

Operation is subject to the following two conditions: (1) this device may not cause interference, and (2) this device must accept any interference, including interference that may cause undesired operation of the device This Class B digital apparatus complies with Canadian ICES-003.

Cet appareil numérique de la classe B est conforme à la norme NMB-003 du Canada

#### Avis d'industrie Canada

Le présent appareil est conforme aux CNR d'Industrie Canada applicables aux appareils radio exempts de licence

L'exploitation est autorisée aux deux conditions suivantes: (1) l'appareil ne doit pas produire de brouillage, et. susceptible d'en compromettre le fonctionnement.